



**2006年5月4日安全理事会关于反恐怖主义的第1373(2001)号决议所  
设委员会主席给安全理事会主席的信**

谨附上安全理事会第1373(2001)号决议第6段所设委员会关于2006年4月至6月的第十九个工作方案(见附件)。

委员会的活动将根据安全理事会第1373(2001)号、第1535(2004)号、第1566(2004)号和第1624(2005)号决议的规定进行。

委员会将继续依循合作、透明、一视同仁和始终如一的原则,监测会员国执行安全理事会第1373(2001)号决议的情况。委员会将继续注重推动各国执行第1373(2001)号决议,和采取实际措施提高各国的反恐能力。委员会还将采取措施,鼓励各国执行第1624(2005)号决议。

反恐怖主义委员会对会员国、联合国秘书处以及国际、区域和次区域组织提供的支持表示欢迎,并感谢反恐怖主义委员会执行局的协助。

请将本信及其附件作为安全理事会文件分发为荷。

安全理事会关于反恐怖主义的  
第1373(2001)号决议  
所设委员会  
主席  
埃伦·玛格丽特·洛伊(签名)



## 附件

### 反恐怖主义委员会工作方案(2006年4月1日至6月30日)

#### 导言

1. 2005年12月,安全理事会按照第1535(2004)号决议的要求,对反恐怖主义委员会执行局进行了全面审查。安理会认可反恐怖主义委员会的审查报告(S/2005/800),该报告提出了委员会和执行局今后工作的准则。本工作方案是在报告提出的准则基础上拟订的。委员会的目标是,在2006年第二季度中,将在2006年第一季度举措的基础上再接再厉,在以下三个领域取得具体成果:

- 委员会将开始把它关于修改向委员会提交报告的机制的决定付诸实施;
- 委员会将加强同那些表示在执行第1373(2001)号决议方面需要援助的会员国的对话;
- 委员会将设法深化它与国际、区域和次区域组织的关系。

2. 正如全面审查报告再次重申的,合作、透明、一视同仁和始终如一委员会工作的指导原则。

3. 为了加强透明度和加强与联合国广大会员国的对话,主席将定期非正式地向会员国通报委员会的工作。

4. 委员会在执行本工作方案的过程中,反恐怖主义委员会执行局将通过执行该局第四个工作方案(见附录)为其提供协助。

5. 委员会期待收到执行主任的第三次半年报告,介绍反恐执行局是如何根据委员会的政策指导来协助委员会实现S/2004/124号文件所述振兴工作的目标的,以及执行局的工作是如何促进各国执行第1373(2001)号决议的。

#### 监测第1373(2001)号决议的执行情况

6. 委员会最近采用了新的初步执行情况评估,这将使它能够更加全面、系统和透明地监测各国执行第1373(2001)号决议的情况,并使它能根据不同国家的国情采用更好的做法。委员会的目标是找到最得当的方式,推动各国执行第1373(2001)号决议,包括发送信函,征得同意后访问,与国际、区域和次区域组织进行接触等。在2006年第二季度,委员会期望采用这些新工具,用它们与各国进行对话,探讨如何改进其执行第1373(2001)号决议的情况。在本工作方案所涵盖的期间,执行局将起草大约100份初步执行情况评估,以便委员会进行讨论。

7. 反恐怖主义委员会还会着手考虑另外采取措施，处理会员国不遵守第 1373 (2001) 号决议规定的问题。
8. 委员会将与安全理事会第 1267 (1999) 号决议所设委员会和第 1540 (2004) 号决议所设委员会合作，继续讨论提交给安全理事会的有关下述事项的建议并争取完成这一讨论：如何落实 2005 年世界首脑会议成果文件关于把各国提交这三个委员会的报告合并在一起的建议。
9. 委员会将统计哪些国家未按时向它提交报告，商讨解决这一问题的最好办法，包括通过采用第 6 和 8 段提及的新工具。
10. 委员会在开展活动过程中将继续考虑到，各国必须确保，为打击恐怖主义采取的任何措施都符合它们根据国际法承担的所有义务，并确保它们是根据国际法，特别是人权法、难民法和人道主义法采取此类措施的。
11. 委员会将在第 1373 (2001) 号决议的框架内进一步努力限制恐怖分子的流动，第一步是专门讨论这一问题，包括邀请有关人士来讲演或举办一个小型讲习班，把国际民用航空组织、国际海事组织、世界海关组织、国际移民组织和刑警组织等所有相关的国际技术组织的专家召集在一起。这些讨论会将重点探讨第 1267 (1999) 号决议所设委员会及其监测队目前尚未处理的问题，同时注意避免重复努力。

### **继续切实开展能力建设**

12. 委员会期待执行局定期向它通报最新情况，介绍通过执行局实施技术援助执行计划，第 1373 (2001) 号决议执行情况有所改进的情况。
13. 委员会将继续商讨如何确保征得各国同意后对其进行的访问加强各国执行第 1373 (2001) 号决议的工作。委员会记得，第 1535 (2004) 号决议规定，这些访问旨在提供进行详细的讨论的机会，以监测第 1373 (2001) 号决议的执行情况。其目的是为那些已在开展反恐斗争和执行第 1373 (2001) 号决议的国家提供进一步的分析，并视必要，提供援助，进一步推进各国执行第 1373 (2001) 号决议的工作。在进行访问前，委员会将根据反恐怖主义委员会执行局的建议，讨论访问的职权范围、小组的预定成员以及每次访问的预定期限。在访问会员国问题上，委员会欢迎同反恐行动小组进一步合作。
14. 委员会期待着执行局定期通报已经进行的访问的后续行动。
15. 如果时间允许，委员会将着手筹备同以下各方举行一次非正式会议：潜在的捐助国/援助提供国，包括过去没有提供援助，但拥有可以同其他国家分享的专门知识的国家。

16. 委员会将继续讨论如何加强与国际、区域和次区域组织的合作。委员会也欢迎反恐怖主义委员会执行局提出建议，重点开展以下工作：协同有关区域组织举办区域工作者讲习班，使某个区域的专家能会聚一堂，交流经验教训和第 1373（2001）号决议执行工作特定领域的其他有关信息。

17. 在 2006 年的第二季度，委员会主席将出席几次有区域反恐重点的会议，以便讨论委员会如何以最佳方式同各国、并酌情同各区域组织开展合作，改进它们对第 1373(2001)号决议的执行。除其他外，主席将重点讨论委员会如何通过提供协助，帮助各国获得它们需要的技术援助，以全面执行第 1373(2001)号决议。

18. 根据反恐怖主义委员会执行局的建议，委员会将就何时召开下一次特别会议作出决定，并着手进行筹备。有关目标是安排一个更加注重成果的会议，以便支持参与打击恐怖主义的各组织的工作。

19. 委员会将继续审议如何拟订第 1373(2001)号决议涉及的各领域的最佳做法。

### **委员会在第 1624 (2005) 号决议方面的作用**

20. 委员会将采取措施，鼓励更多的国家提交第 1624（2005）号决议执行情况报告。此外，委员会将开始审议各国关于这一事项的报告，并开始起草它要提交安全理事会的有关这一事项的报告。

附录

2006年5月1日秘书长给日安全理事会关于反恐怖主义的  
第1373(2001)号决议所设委员会主席的信

谨提及反恐怖主义委员会在 S/2004/124 号文件第 15(f)段中要求反恐怖主义委员会执行局执行主任通过秘书长向全体会议提交执行局工作方案。

请提请委员会成员注意所附工作方案（见附文）。

科菲·安南（签名）

## 附文

### 反恐怖主义委员会执行局工作方案(2006年4月1日至6月30日)

#### 导言

1. 本文件载列反恐怖主义委员会执行局2006年4月1日至6月30日第四个90天工作方案。它是根据反恐怖主义委员会关于振兴该委员会的报告(S/2004/124)的有关规定编写的,考虑到了委员会的审查报告(S/2005/800)为执行局规定的额外任务和委员会的第十九个90天工作方案。执行局将协助委员会在其工作方案界定的三个领域中取得具体成果,并满足委员会在方案所涉期间提出的任何其他要求。

#### 监测第1373(2001)号决议的执行情况

2. 执行局将编写有关新收到的会员国报告的分析报告,供委员会审查,重点分析该决议的具体内容与会员国已经采取或将要采取的行动之间的联系。执行局还将继续根据会员国提交的报告,编写月度分析报告,分析具体的次区域和区域问题。
3. 执行局将编写大约100份初步执行情况评估报告,据此找到最得当的方式,通过委员会同会员国进行对话时采用新的工具,来加强成员国对决议的执行工作。
4. 执行局将继续同安全理事会第1526(2004)号决议所设监测组专家和第1540(2004)号决议所设委员会专家进行协调,以最大限度实现协调一致,防止重复和重叠,特别是在技术援助方面。

#### 继续切实开展能力建设

5. 执行局将按照委员会批准的技术援助执行计划开展工作,并将在2006年6月通报本工作方案所涉期间的最新进展。
6. 执行局将同相关的国际、区域和次区域组织密切合作,继续筹备委员会已批准的将对会员国进行的访问,并在访问过程中加强它与八国集团反恐行动小组的合作。
7. 执行局将在2006年6月向委员会通报过去各次访问的后续行动的最新情况。
8. 执行局将继续按照委员会批准的行动计划编写最佳做法,并在2006年6月提交进展情况报告。

## 同捐助者的合作：国家和国际、区域及次区域组织

9. 执行局将向委员会提交关于与各国际、区域和次区域组织合作问题的最新行动计划草稿，以供其审议。

10. 根据委员会的要求，执行局还将编写：

- 有关召开一次由以下各方参加的非正式会议的提案：潜在捐助者和援助提供者，包括过去没有提供援助，但拥有可以与其他国家分享的专门知识的国家；
- 一份关于召开一次更注重成果的反恐怖主义委员会特别会议的备选方案文件，重点是加强与专门机构和组织的对话和加强这些专门机构和组织之间的对话，并列入有关可否举办区域工作者讲习班的提案，以便就执行安全理事会第 1373 (2001) 号决议的某一特定领域交流经验和其他信息；

## 安全理事会第 1624 (2005) 号决议的执行情况

11. 执行局将就如何审议会员国提交的它们执行安全理事会第 1624 (2005) 号决议的情况的报告，为委员会提供咨询。

## 行政活动

12. 执行局将执行大会关于特别政治任务的决定，特别是有关执行局 2006 年预算的决定。

13. 执行局将完成尚未执行的内部监督事务厅就 2005 年 11 月 3 日管理审计提出的两项建议的执行工作，包括通过更新委员会网站上的援助机构名录。

14. 执行局将继续建设现有的数据库，包括购置用于储存敏感信息或不公开信息的构件，并采取措施，确保在企业内容管理数据库系统成为秘书处标准数据平台时，向这一系统的平稳过渡。

15. 执行局将完成 2006 年 3 月终了期间的考绩，在 2004 年 4 月开始下一个年度周期的工作。

16. 执行局将按照内部监督事务厅的建议，在获得安全保障部批准后，采取更多的人身安全保护措施。

## 其他活动

17. 执行局将继续参与秘书长设立的反恐执行工作队的工作。

18. 执行局将编写并通过秘书长向委员会提交半年综合报告，说明执行局如何遵循委员会的政策指导，协助委员会工作，以实现 S/2004/124 号文件所列的各项振兴目标，同时说明执行局的工作是如何加强会员国第 1373（2001）号决议执行工作的。

19. 执行主任将继续每月向委员会汇报他的工作情况，并向会员国通报执行安全理事会第 1373（2001）号决议的进展情况，以便根据全球反恐斗争的进展采取适当的后续行动。

20. 执行局将继续确保落实委员会的各项决定，监测这些决定的实施，并对实施结果作出评估。

21. 执行局将进一步拟订委员会批准的宣传战略执行计划，并于 2006 年 6 月报告本工作方案所涉期间，在实现各项预定目标和额外业绩成果方面的进展。尤其是，执行局将采取步骤，以六种正式语文（重点是西班牙文、俄文、中文和阿拉伯文）推出委员会官方网站。

22. 执行局将在有关区域或次区域组织的帮助下，促成委员会主席参加若干以区域反恐为重点的、旨在加强各国的第 1373（2001）号决议执行工作的会议。

---